



Adresa: **Ul. Hamdije Čemerlića 39a**  
71000 Sarajevo  
<http://www.voda.ba>

tel. +387 33 726 400  
fax. +387 33 726 423  
e-mail: [info@voda.ba](mailto:info@voda.ba)

Broj: **UP-1/21-3-40-078-4/24**

Datum: **28.03.2024. godine**

«Agencija za vodno područje rijeke Save» Sarajevo rješavajući po uočenoj tehničkoj greški donosi ispravku rješenja broj: UP-1/21-3-40-083-3/24 od 18.03.2024. godine u smislu ispravke broja rješenja, na osnovu člana 217. Zakona o upravnom postupku («Službene novine Federacije BiH», broj 2/98, 48/99 i 61/22), donosi

### ZAKLJUČAK o ispravljanju greške u rješenju

1. U Rješenju «Agencije za vodno područje rijeke Save» Sarajevo, broj: UP-1/21-3-40-083-3/24 od 18.03.2024. godine, ispravlja se greška u broju rješenja tako da umjesto broja „UP-1/21-3-40-083-3/24“, treba da stoji broj: **UP-1/21-3-40-078-3/24**.
2. U ostalom dijelu rješenja ostaje nepromijenjeno.
3. Ovaj zaključak čini sastavni dio rješenja navedenog u tački 1. ovog zaključka i dostavlja se stranci, kojoj je dostavljeno rješenje.

### Obrazloženje

Nakon što je uočena tehnička greška u rješenju o vodnoj dozvoli broj: UP-1/21-3-40-083-3/24 od 18.03.2024. godine, Agencija je pristupila izmjeni broja rješenja. Izmjena se odnosi na broj rješenja, te umjesto datuma „UP-1/21-3-40-083-3/24“, treba da stoji broj: **UP-1/21-3-40-078-3/24**.

U skladu s odredbama člana 217, stav 1. Zakona o upravnom postupku («Službene novine Federacije BiH», broj 2/98, 48/99 i 61/22), ispravka greške proizvodi pravni učinak od dana od koga proizvodi pravni učinak rješenja koje se ispravlja.

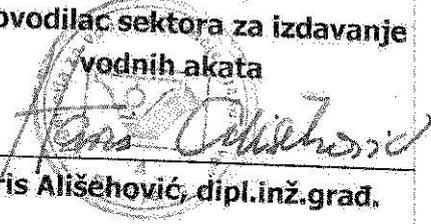
### Uputa o pravnom lijeku:

Protiv ovog zaključka može se uložiti žalba Federalnom ministarstvu poljoprivrede, vodoprivrede i šumarstva, putem ove Agencije, u roku od 15 dana od dana prijema zaključka.

Žalba se podnosi neposredno pismeno ili preporučeno putem pošte ovom organu i taksira se sa 15,00 KM administrativne takse, prema tarifnom broju 3. Tarife federalnih administrativnih taksi.

Obradivač akta  
Nihad Pezo, dipl.inž.grad.

Po ovlaštenju  
Rukovodilac sektora za izdavanje  
vodnih akata

  
Haris Ališehović, dipl.inž.grad.

Dostaviti:

- „KLAS“ d.d. Sarajevo, ul. Paromlinska 43, 71000 Sarajevo
- ☉ AVP Sava, ISV - Vodna knjiga
- Sektor 50
- Sektor 40, arhiva
- AVP Sava - Oglasna ploča



Adresa: **Ul. Hamdije Čemerlića 39a**  
71000 Sarajevo  
<http://www.voda.ba>

tel. +387 33 726 412  
fax. +387 33 726 414  
e - mail: [info@voda.ba](mailto:info@voda.ba)

Broj: **UP-1/21-3-40-083-3/24**

Datum: **18.03.2024. godine**

Agencija za vodno područje rijeke Save» Sarajevo rješavajući po zahtjevu pravnog lica „KLAS“ d.d. Sarajevo za donošenje rješenja o vodnoj dozvoli za ispuštanje tehnoloških i oborinskih onečišćenih voda i aktivnosti koje mogu imati specifične uticaje na vode sa lokaliteta pogona za preradu žitarica, proizvodnju brašna, prehrambenih i konditorskih proizvoda „KLAS“, izgrađenih u ulici Paromlinska 43, općina Novo Sarajevo, na osnovu člana 139. stav (1) tačke 3. i 10. Zakona o vodama («Službene novine Federacije BiH», broj 70/06) i člana 200. stav (1) Zakona o upravnom postupku («Službene novine Federacije BiH», broj 2/98, 48/99 i 61/22), **donosi:**

### **RJEŠENJE** **o vodnoj dozvoli**

1. Pravnom licu „KLAS“ d.d. Sarajevo, daje se vodna dozvola za ispuštanje tehnoloških i oborinskih onečišćenih voda i aktivnosti koje mogu imati specifične uticaje na vode sa lokaliteta pogona za preradu žitarica, proizvodnju brašna, prehrambenih i konditorskih proizvoda „KLAS“, izgrađenih u ulici Paromlinska 43, općina Novo Sarajevo, Sarajevo.
2. Ova vodna dozvola se odnosi na aktivnost ispuštanja tehnoloških i oborinskih onečišćenih voda i aktivnosti koje mogu imati specifične uticaje na vode sa lokacije predmetnog pogona i pratećih objekata definisanih tačkom 1. ovog Rješenja i ne oslobađa podnosioca zahtjeva obaveze pribavljanja saglasnosti i dozvola od strane drugih nadležnih organa, a sve u skladu sa važećim zakonskim propisima, odlukama i dr..
3. Vodna dozvola se daje na osnovu činjeničnog stanja utvrđenog pregledom dostavljene projektne i druge dokumentacije te izvršenim uviđajem na lokaciji objekta, pod slijedećim uslovima:
  - 3.1. Da korisnik poslovnog objekta odgovorno vodi proces rada kako bi se smanjio teret zagađenja i količina tehnoloških otpadnih voda iz objekata pogona za preradu žitarica, proizvodnju brašna, prehrambenih i konditorskih proizvoda.
  - 3.2. Korisnik poslovnog objekta je obavezan da izgrađene objekte, a čija svrha je odvođenje i prečišćavanje onečišćenih voda, redovno održava i koristi na način koji će obezbijediti njihovu potpunu ispravnost i funkcionalnost, kako bi se zadovoljio propisani kvalitet efluenta.
  - 3.3. Korisnik poslovnog objekta za sve vrijeme trajanja ove vodne dozvole treba obezbijediti da se oborinske onečišćene vode sa lokacije interne benzinske stanice nesmetano sakupljaju putem slivnika sa rešetkom odakle se preko uređaja predviđenog za tretman onečišćenih voda (separator) putem interne kanalizacione mreže odvede u javni kanalizacioni sistem.
  - 3.4. Da se skladištenje nafte i naftnih derivata vrši u podzemnim čeličnim spremnicima zapremine: dizel  $V=50m^3$  i  $V=60m^3$  ekstra lakog lož ulja, sa pripadajućim armaturama za rukovanje, praćenje i sigurnost rada.
  - 3.5. Skladištenje i pretakanje nafte i naftnih derivata kao i ispitivanje ispravnosti i propusnosti rezervoara za skladištenje goriva vršiti u skladu sa Zakonom o naftnim derivatima u Federaciji Bosne i Hercegovine (Službene novine Federacije BiH br. 52/14) i propisima iz ove oblasti, a na način da se spriječe dospijevanje nafte i naftnih derivata u podzemne i površinske vode.
  - 3.6. Korisnik poslovnog objekta treba obezbijediti da se lokacije praonice vozila nesmetano sakupljaju putem slivnika sa rešetkom i putem interne kanalizacione mreže odvede preko uređaja za tretman zauljenih voda (separator) u javni kanalizacioni sistem.
  - 3.7. Korisnik poslovnog objekta obezbijedi redovnu kontrolu i praćenje...

- 3.8. Čišćenje separatora i pratećih elemenata, te odvoz i konačno zbrinjavanje otpadnog mulja i taloga, kao i opasnog otpada sa lokacije predmetnog kompleksa može vršiti isključivo firma ovlaštena za tu vrstu djelatnosti, prema sklopljenom ugovoru. O načinu i vremenu radova održavanja, odnosno o pražnjenju, odvozu i zbrinjavanju sadržaja taložnika i separatora ulja i masti, neophodno je voditi službenu evidenciju i arhivu.
- 3.9. Korisnik objekta je dužan, putem laboratorije ovlaštene od strane Federalnog ministarstva poljoprivrede, vodoprivrede i šumarstva, vršiti redovna ispitivanja kvaliteta otpadnih voda, uzimanjem uzorka efluenta prije ispuštanja u javni kanalizacioni sistem, u skladu sa članom 19. stav (3) Uredbe o uslovima ispuštanja otpadnih voda u okoliš i sisteme javne. Učestalost i način ispitivanja vršiti u skladu sa članom 20. Uredbe o uslovima ispuštanja otpadnih voda u okoliš i sisteme javne kanalizacije. Rezultate analiza dostaviti ovoj Agenciji.
- 3.10. Izvještaje o ispitivanju i ocjeni kvaliteta otpadnih voda može uraditi isključivo laboratorija ovlaštena od strane Federalnog ministarstva poljoprivrede, vodoprivrede i šumarstva po osnovu člana 64. stav (3) Zakona o vodama i Pravilnika o uslovima koje moraju ispunjavati referentne odnosno ovlaštene laboratorije za ispitivanje voda, sadržaj i način davanja ovlasti («Službene novine Federacije BiH», broj 14/10, 14/13, 26/14, 23/17 i 41/20).
- 3.11. U toku važenja ovog Rješenja, korisnik predmetnog objekata je obavezan poduzeti sve potrebne mjere kako bi kvalitet oborinskih onečišćenih voda, a prije ispuštanja u recipijent, zadovoljio granične vrijednosti u skladu sa članom 15. Uredbe o uslovima ispuštanja otpadnih voda u sisteme javne kanalizacije ili okoliš («Službene novine Federacije BiH», broj: 26/20, 96/20 i 1/24).
- 3.12. Da se u skladu sa propisima iz oblasti zaštite okoliša vrši bezbjedno skladištenje i postupanje sa opasnim materijama i otpadom nastalim na predmetnom lokalitetu (adekvatnim mjerama onemogućiti bilo kakvo isticanje i rasipanje opasnih i štetnih materija na tlo i u vode).
- 3.13. Da se nastali otpad na predmetnoj lokaciji prikuplja i privremeno odlaže u skladu sa važećim propisima o postupanju sa otpadom, a za zbrinjavanje istog obezbijedi ugovor sa ovlaštenom firmom za tu vrstu djelatnosti.
- 3.14. Osigurati priručna sredstva za brzu intervenciju u slučaju nekontrolisanog istjecanja nafte i naftnih derivata, kako bi se spriječilo moguće onečišćenje voda i tla (piljevina, prikladni apsorbenzi, odgovarajuće posude, uređaji za pretakanje i sl.).
- 3.15. Sadržaj (mulj) iz uređaja za prečišćavanje otpadnih voda i opasni otpad ne smije se odlagati na česticu «vodno dobro», odnosno u vodotoke i na njegove obale.
- 3.16. Investitor je obavezan pridržavati se svih mjera i uslova propisanih u saglasnostima i dozvolama, izdatim od strane drugih nadležnih organa, a odnose se na korištenje i zaštitu voda i nisu u suprotnosti sa uslovima iz ove vodne dozvole.
4. Vlasnik, odnosno korisnik objekta je obavezan voditi propisne evidencije, te nadležnim organima dostavljati propisane obrasce (Obrazac EBS) u skladu sa Zakonom o vodama („Službene novine Federacije BiH”, broj 70/06) i Pravilnikom o načinu obračunavanja, postupku i rokovima za obračunavanje i plaćanje i kontrolu izmirivanja obaveza na osnovu opšte vodne naknade i posebnih vodnih naknada, Poglavlje V („Službene novine Federacije BiH”, broj 92/07, 46/09, 79/11, 88/12 i 03/16).
5. Za utvrđeni broj EBS-a, prema rezultatima ispitivanja ovlaštene laboratorije, vlasnik odnosno korisnik objekta je obavezan vršiti plaćanje vodnih naknada u skladu sa Zakonom o vodama i Pravilnikom o načinu obračunavanja, postupku i rokovima za obračunavanje i plaćanje i kontrolu izmirivanja obaveza na osnovu opšte vodne naknade i posebnih vodnih naknada („Službene novine Federacije BiH”, broj 92/07, 46/09, 79/11 i 88/12).
6. U periodu važenja ove dozvole, pravno lice je dužno provoditi sve mjere i aktivnosti propisane istom.
7. Ukoliko radom predmetnog poslovnog objekta za koji se izdaje ova vodna dozvola dođe do promjene režima površinskih i podzemnih voda, a te promjene prouzrokuju štete ma kakvog karaktera, korisnik objekta je dužan uzroke štete otkloniti, a nastale štete nadoknaditi.

8. Vlasnik odnosno korisnik objekta nema pravo na naknadu eventualnih šteta prouzrokovanih plavljenjem i iste padaju na njegov teret.
9. Prava stečena po ovoj dozvoli ne mogu se prenositi na treća lica, a ista prestaju u skladu sa odredbama Zakona o vodama.
10. Ova vodna dozvola, shodno članu 117. stav (1) Zakona o vodama se daje sa rokom važenja od 5 (pet) godina, od dana pravosnažnosti ovog rješenja.
11. Prije isteka važnosti ove dozvole, Investitor je dužan da podnese zahtjev za izdavanje nove vodne dozvole.
12. Ovo rješenje o vodnoj dozvoli može se izmjeniti ukoliko za to nastupe razlozi utvrđeni u članu 130. Stav (1 ili 4, Zakona) tačka 1., 2., 3. o vodama, a zainteresirane stranke podnesu argumentiran zahtjev za izmjenu ovog vodnog akta.

### Obrazloženje

Pravno lice „KLAS“ d.d. Sarajevo, se zahtjevom bez broja, zaprimljenim 22.02.2024. godine, obratilo ovoj Agenciji za donošenje rješenja o vodnoj dozvoli za ispuštanje tehnoloških i oborinskih onečišćenih voda i aktivnosti koje mogu imati specifične uticaje na vode sa lokaliteta pogona za preradu žitarica, proizvodnju brašna, prehrambenih i konditorskih proizvoda „KLAS“, izgrađenih u ulici Paromlinska 43, općina Novo Sarajevo, Sarajevo.

U provedenom postupku, uz zahtjev za donošenje rješenja o vodnoj dozvoli, dostavljena je i pregledana slijedeća dokumentacija:

- A. Opšta dokumentacija:
- Ovjereni kopija aktuelnog izvoda iz sudskog registra, Općinski sud u Sarajevu, broj: 065-0-RegZ-23-009461 dana 08.09.2023. godine;
  - Kopija Prepis Uvjerenja o poreznoj registraciji poreznog obveznika donesenog od strane Porezne uprave - Kantonalni ured Sarajevo, dana 19.01.2011. godine;
  - Kopija Obavještenja o razvrstavanju pravnog lica prema klasifikaciji djelatnosti donesenog od strane Službe za statistiku za područje Kantona Sarajevo, od 16.05.2017. godine;
  - Kopija rješenja o izdavanju okolinske dozvole broj: UP-I 05/2-23-11-196/19 od 21.02.2020. godine, Federalno ministarstvo okoliša i turizma;
  - Kopija ugovora o preuzimanju, manipulaciji, skladištenju i krajnjem zbrinjavanju opasnog otpada, sačinjenog od strane AIDA COMMERCE d.o.o. Sarajevo 05.10.2016. godine;
  - Kopija transportne dokumentacije za otpad – nalog AIDA-COMMERCE d.o.o. Sarajevo, čišćenje separatora 22.09.2023. godine;
  - Izvod iz dnevnika količina otpreme otpadnog jestivog ulja na dan 26.12.2023. godine;
  - Kopija rješenja o upotrebnoj dozvoli za dograđeni dio objekta Velepekare, broj: 04-23-2710/02 od 21.01.2004. godine, Općina Novo Sarajevo;
  - Ovjereni kopija rješenja o odobrenju radova na rekonstrukciji dijela objekta Stari mlin, broj: 04-23-2047/06 od 21.03.2007. godine, Općina Novo Sarajevo;
  - Ovjereni kopija rješenja o urbanističkoj saglasnosti za radove na dogradnji poslovnog prostora na dijelu utovarne rampe postojećeg poslovnog objekta Velepekare, broj: 04-23-647/11 od 24.09.2012. godine, Općina Novo Sarajevo;
  - Kopija Rješenja o vodnoj dozvoli, broj: UP-I/25-3-40-008-3/19 izdatog 26.02.2019. godine, od strane Agencije za vodno područje rijeke Save Sarajevo;
  - Kopija Rješenja o vodnoj dozvoli, broj: 07-05-21-12748/21 izdatog 28.02.2022. godine, od strane Ministarstva privrede Kantona Sarajevo;
  - Dokaz o uplaćenju vodnoj naknadi u iznosu 610,00KM;
  - Dokaz o uplaćenju upravnoj taksi u iznosu 70,00KM.

B. Tehnička dokumentacija:

- Projekat izvedenog stanja vodosnabdijevanja i ispuštanje sanitarno-fekalnih i oborinskih otpadnih voda, „Klas“ d.d., Sarajevo, septembar 2021. godine, urađen od strane „TQM“ d.o.o. Lukavac;
- Izvještaj o rezultatima ispitivanja tereta zagađenja otpadnih voda Klas d.d. Sarajevo izraženog preko EBS-a;
- Izvještaj o monitoringu kvaliteta i kvantiteta otpadnih voda pogona „Klas“ Sarajevo, broj: 897/23, Inspekt RGH d.o.o. Sarajevo, juni 2023. godine;
- Izvještaj o monitoringu kvaliteta i kvantiteta otpadnih voda pogona „Klas“ Sarajevo, broj: 1385/23, Inspekt RGH d.o.o. Sarajevo, oktobar 2023. godine;
- Operativni plan mjera u slučaju vanrednih i incidentnih zagađenja, Inspekt RGH d.o.o. Sarajevo, januar 2023. godine.

Nakon izvršenog uvida u dostavljeni zahtjev i priloženu dokumentaciju utvrđeno je da su uz zahtjev dostavljeni potrebni prilozi, te je ovaj organ u skladu sa odredbama Zakona o upravnom postupku pokrenuo postupak u ovoj upravnoj stvari i u skladu sa članom 12. Stav (5) i (6) Pravilnika o sadržaju, obliku, uvjetima, načinu izdavanja i čuvanja vodnih akata («Službene novine Federacije BiH», br. 31/15, 55/19, 41/20 i 63/22), izvršen je obilazak predmetne lokacije i tom prilikom sačinjen zapisnik o uviđaju broj: UP-1/21-3-40-078-2/24 od 15.03.2024. godine.

Na osnovu pregleda raspoložive dokumentacije i izvršenog uviđaja na predmetnoj lokaciji utvrđeno je slijedeće:

Na lokalitetu privrednog društva KLAS d.d. Sarajevo nalaze se slijedeći pogoni: pogon za mljevenje žita „ŽITOPROMET“, pogon za proizvodnju hljeba „VELEPEKARA“ sa pogonom za proizvodnju polugotovih i gotovih jela i slastica, pogon za proizvodnju tjestenine „SARAJKA“ sa linijom za proizvodnju tahan halve, pogon za proizvodnju biskvitnih kolača „SARKO I“ i pogon za proizvodnju običnih i punjenih čajnih peciva „SARKO II“.

Vodosnabdijevanje predmetnih pogona se vrši iz gradskog vodovodnog sistema, putem četiri priključka. Voda se koristi i kao sirovina u proizvodnji gotovih proizvoda.

U svim proizvodnim pogonima nastaju određene količine otpadnih voda koje se preko tri ispusta (mjerna mjesta) priključuju na gradski kolektor.

Na mjernim mjestima „MM1“, „MM2“ i „MM3“, prije ispuštanja otpadnih voda u javni kanalizacioni sistem, vrši se ispitivanje i utvrđivanje tereta zagađenja otpadnih voda izraženog preko ekvivalentnog broja stanovnika EBS-a.

Dio otpadnih voda se prethodno tretira u betonskom taložniku, prije ispuštanja na mjerno mjesto MM2, koji omogućava taloženje čvrstih čestica koje su dospjele u otpadne vode prilikom pretovara i obrade pšenice, te čišćenja radnih površina unutar proizvodnih pogona SARKO i SARAJKA.

Otpadno jestivo ulje iz tehnološkog procesa proizvodnje se prodaje za dalju upotrebu, na osnovu ugovora sa MULALIĆ d.o.o. Gradiška.

Onečišćene vode nastaju na manipulativnim površinama oko objekata, prostoru za pranje vozila – praoni i platou ispred interne benzinske stanice. Ove vode se preko slivnika, slivničkih rešetki i rigola internom kanalizacionom mrežom odvođe ka separatoru 1 i 2 na tretman, prije ispuštanja u javnu kanalizaciju.

Razmatrajući podneseni zahtjev, a na osnovu dostavljene dokumentacije i uviđaja izvršenog na predmetnom lokalitetu, a u svrhu smanjenja negativnih uticaja predmetnog objekta na stanje voda, vodni režim, podnosiocu zahtjeva su ovom vodnom dozvolom u tački 3. dispozitiva Rješenja, propisani uslovi u skladu sa odredbama članova 53. i 116. Zakona o vodama, člana 12. i 13. Pravilnika o sadržaju, obliku, uvjetima načinu izdavanja i čuvanja vodnih akata i odredbama člana 3. tačka s) i cc) i članova 13., 14. i 19. Uredbe o uslovima ispuštanja otpadnih voda u okoliš i sisteme javne kanalizacije.

Tačka 4. dispozitiva rješenja je propisana u skladu sa tačkama 12. i 29. do 33. Pravilnika o načinu obračunavanja, postupku i rokovima za obračunavanje i plaćanje i kontrolu izmirivanja obaveza na osnovu opšte i posebnih vodnih naknada („Službene novine Federacije BiH“, broj 92/07, 46/09. 79/11 i 88/12) i Odlukom o visini posebnih vodnih naknada.

Na osnovu provedenog postupka konstatuje se da je podnosilac zahtjeva „KLAS“ d.d. Sarajevo ispunio minimum uslova za izdavanje vodne dozvole za ispuštanje tehnoloških otpadnih voda, oborinskih onečišćenih voda i aktivnosti koje mogu imati specifične uticaje na vode sa lokaliteta pogona za preradu žitarica, proizvodnju brašna, prehrambenih i konditorskih proizvoda „KLAS“, te je riješeno kao u dispozitivu ovog Rješenja.

Podnosilac zahtjeva je, na ime izdavanja ovog vodnog akta, izvršio uplatu federalne takse iz tar.br. 43. Zakonom o izmjenama i dopunama zakona o federalnim upravnim taksama i tarifi federalnih upravnih taksi („Službene novine Federacije BiH“, broj 06/98, 8/00, 45/10, 43/13 i 98/17).

#### **UPUTA O PRAVNOM LIJEKU:**

Protiv ovog rješenja može se uložiti žalba Federalnom ministarstvu poljoprivrede, vodoprivrede i šumarstva, putem ove Agencije, u roku od 15 dana od dana prijema rješenja. Žalba se podnosi neposredno pismeno ili preporučeno putem pošte ovom organu i taksira se sa 15,0 KM administrativne takse, prema tarifnom broju 3. Tarife Federalnih administrativnih taksi.

Voditelj postupka

Nihad Pezo, dipl.inž.grad.

Po ovlaštenju  
Rukovodilac sektora za  
izdavanje  
vodnih akata



*Haris Ališehović*  
Haris Ališehović, dipl.inž.grad.

Dostaviti:

- „KLAS“ d.d. Sarajevo, ul. Paromlinska 43, 71000 Sarajevo (Prilog – tehnička dokumentacija navedena pod tačkom B obrazloženja Rješenja)
- ☉ AVP Sava, ISV – Vodna knjiga
- Sektor 50
- Sektor 40, arhiva
- AVP Sava - Oglasna ploča